



# Kommune Qeqertalik

## INOQARFIK

Postboks 580 - 3955 Kangaatsiaq

Tlf.: (+299) 70 19 00 – Web: [www.qeqertalik.gl](http://www.qeqertalik.gl)

## UDBUDSSKRIVELSE (US)

for

Natrenovation i byen Kangaatsiaq

01. August 2024



## Indholdsfortegnelse

1	Opgave .....	3
2	Aftalegrundlag .....	4
3	Tidsplan & Kontraktperiode .....	4
4	Forsikring .....	5
5	Tildeling .....	5
6	Bilag 1: Tilbudsafgivelse – Natrenovation i Kangaatsiaq .....	6



## Forord

Der indbydes herved til afgivelse af tilbud på natrenovation i Kangaatsiaq byen. Udbudsmateriale kan hentes på kommunens hjemmeside samt Inoqarfik Kangaatsiaq. Specifikationer for opgaven og betingelserne for kontrakten er beskrevet i nærværende (US) og medsendte (SA).

Tilbud på natrenovation skal angives på Tilbudsafgivelsen (Bilag 1) og fremsendes til Kommune Qeqertalik, Inoqarfik Kangaatsiaq skal mærkes med mærket:

**”Må ikke åbnes af postafdelingen – Tilbud:  
Natrenovation i Kangaatsiaq”**

Opgaven gælder for perioden **01. september 2024 frem til 31 august 2026**

Tilbud skal være Kommunen i hænde i afdelingen Inoqarfik Kangaatsiaq senest **Mandag d. 19. August 2024 kl. 13.00**. De indkomne tilbud vil herefter blive åbnet **19. August 2024 kl. 15.00** i overværelse af de bydende, som måtte ønske at være til stede.

Kommune Qeqertalik forbeholder sig ret til frit at vælge mellem de indkomne tilbud, eller forkaste dem alle.



# 1 Opgave

## Natrenovation i byen

- 1.1 Afhentning af natrenovation omfatter tømning af poser fra de ejendomme, som er tilmeldt ordningen.
- 1.2 Afhentning af poser med natrenovation foregår 1-5 gange pr. uge.
- 1.3 Afhentning af natrenovations poser skal ske på hverdage mellem kl. 7.00 og kl. 18.00.
- 1.4 Afhentning af poser med natrenovation er altid udenfor ejendommen eller som anført i pkt. 1.5.
- 1.5 Ældre/svage husejer/lejer som ikke i stand til at anbringe posen udenfor, skal husejer/lejer have en dokumentation fra afdeling Inuit at husejeren/lejeren ønsker posen afhentet i toiletrummet, derefter skal det udtrykkelig aftales mellem leverandøren og husejeren/lejeren og husejeren/lejeren skal åbne for adgang på afhentningsdagen.
- 1.6 Natrenovation skal foretages uden at spilde indholdet på veje, trapper og terræn. Samtidig skal tanken være effektivt sikret mod, at fækalier tabes under transport. Leverandøren er pligtig til at fjerne evt. spild straks.
- 1.7 Husejeren/lejeren er pligtig at holde adgangssten fra offentlig vej til bygningen i brugbar stand for sikker færdsel og sørge for nødvendige snerydning/grusning. Adgangssten skal være orienteringsbelyst og passabel i mindst 1 m bredde og mindst 2 m højde. I tilfælde, hvor der forekommer uhygiejniske forhold i forbindelse med tørklosettet eller uacceptabel ringe adgangsstil, kan kommunen pålægge husejeren eller lejeren at sætte posen udenfor døren eller ud ved vejsiden.
- 1.8 Det påhviler husejeren/lejeren at tilmelde sig natrenovations ordningen med et antal tømninger, der sikrer, at poserne ikke overfyldes mellem to afhentninger. Normalt antal tømninger pr. uge er anført i pkt. 1.2. Når der er flere helligdage i træk, skal leverandøren også udføre afhentning og bortkørsel på helligdage.
- 1.9 Kommune Qeqertalik udleverer køreliste pr. 22.06.2022. Ajourføring sker efter aftale mellem leverandøren og Kommune Qeqertalik.
- 1.10 Arbejdet udføres på baggrund af den enhver tid gældende regulativ for renovation.
- 1.11 Leverandøren skal tåle Kommune Qeqertalik's eventuelle effektivisering af registrering af de tømte, som er tilmeldte, evt. brug af teknologi.



## 2 Aftalegrundlag

- 2.1 Leverandørens tilbud skal afgives som fast pris.
- 2.2 Ved institutioner forstås, Skole, Ældrehjem, Kirke, KNI, Kommunens administration/værksteder/indkvarteringer, Selvstyrets administration/værksteder, Sygehus, Fiskefabrik samt Butikker, kredsretten m.m.
- 2.3 Indkøb og opbevaring af natrenovationsposer afholdes af kommunen.
- 2.4 Udgift til vedligehold og drift af materiel afholdes af leverandøren.
- 2.5 Inoqarfik Kangaatsiaq udfører det daglige tilsyn på vegne af Qeqertalik Kommunen.
- 2.6 Tømninger der "glemmes" skal på Inoqarfik Kangaatsiaq forlange tømmes straks. Hvis det ikke efterkommes kan Inoqarfik Kangaatsiaq foretage tømnning på leverandørens regning.
- 2.7 Den til enhver tid gældende lovgivning skal overholdes af leverandøren, herunder
  - Arbejdsministeriets *Bekendtgørelse for Grønland nr. 395 af 24. juni 1986 om arbejdets udførelse*
  - Arbejdsministeriets *Bekendtgørelse for Grønland nr.399 af 24. juni 1986 om arbejdsstedets indretning m.v.*
  - Kommune Qeqertalik's gældende affaldsregulativer.
  - Inatsisartutlov nr. 6 af 12. juni 2019 om udbud i forbindelse med indkøb af varer og tjenesteydelser i offentlige myndigheder og institutioner.
  - At-vejledning D.2.24 – Indretning og brug af dagrenovationssystemer
- 2.8 Leverandøren skal afholde halvårligt møde med kommunen om samarbejde.

## 3 Tidsplan & Kontraktperiode

- 3.1 Udbuddet foretages efter følgende tidsplan:
  - 29. Juli 2024 Udbuddet offentliggøres (opslag i byen og kommunens hjemmeside).
  - 19. August 2024 Frist for indhentning af oplysninger.
  - 19. August 2024 Kl. 13.00 Frist for tilbudsgivning udløber, jf. US side 2.
  - 19. August 2024 kl. 15.00 Tilbudsgiverne har fået besked om licitationsresultater.
  - 22. August 2024 Tilbudsgiverne har fået besked om tildelingsbeslutningen.
  - 01. September 2024 Natrenovationsperioden 2024 starter.
- 3.2 De afgivne enhedspriser, er gældende i hele kontraktperioden. Og kan kun ændres ved helt ekstraordinære begivenheder, der ikke kunne forudses af nogen af parterne, ved kontraktens indgåelse.



## 4 Forsikring

- 4.1 Leverandøren er pligtig til at tegne erhvervsansvarsforsikring og andre gældende forsikring for sine ansatte.
- 4.2 For eventuelle krav, som måtte fremsættes i forbindelse med uheld, f.eks. skade på person eller ejendom i medfør af natrenovation, hæfter alene leverandøren.
- 4.3 Leverandøren er pligtig til at få vaccineret sine ansatte for nødvendige vaccinationer.

## 5 Tildeling

- 5.1 Den tildelte leverandør vælges ud fra kriteriet laveste pris. I.h.t. Inatsisartutlov nr. 6 af 12. juni 2019 om udbud i forbindelse med indkøb af varer og tjenesteydelser i offentlige myndigheder og institutioner, kan udbyder dog forkaste et tilbud, såfremt det findes overvejende sandsynligt, at den bydende er ude af stand til at gennemføre arbejdet i tilfredsstillende kvalitet, på hensigtsmæssig og forsvarlig måde eller i rette tid. Derfor vil der ud over prisen blive lagt vægt på, at leverandøren kan stille det fornødne materiel og personale til rådighed for opgavens udførelse, således at tidsplanen kan holde. Vurdering af materiel og personale vil ske på baggrund af de oplysninger, som leverandøren afleverer på tilbudslisten, jf. Bilag 1: Tilbudsliste m.v.



## 6 Bilag 1: Tilbudsafgivelse – Nat Renovation i Kangaatsiaq

Underskrevne leverandør afgiver herved tilbud på natrenovation i Kangaatsiaq i henhold til *Udbudsmateriale for natrenovation, Juli 2024*.

Pr. 01. Juli 2024 har Kangaatsiaq følgende tilmeldte enheder for natrenovation.

Natrenovation:

- Tømninger 57 stk – Pr. i én gange pr. uge
- Tømninger 170 stk – Pr. i 2 gange pr. uge
- Tømninger 48 stk – Pr. i 3 gange pr. uge
- Tømninger 8 stk – Pr. i 4 gange pr. uge
- Tømninger 25 stk – Pr. i 5 gange pr. uge
- **I alt 308 stk pr. uge**

På omstående betingelser, tilbyder undertegnede leverandør at udføre nævnte opgaver for

**TILBUDSSUM, årlig kontraktpris:**

**Natrenovation:**

Post	Ydelsens art	Pris pr. enhed	Sum pr. uge
1	Natrenovation	01.09.24 - 31.08.25 = 01.09.25 - 31.08.26 =	
Eks.			Pr.styk x kr. x 52 uger = (Eks.308 stk pr. uge x pr.pose kr. x 52 uger) = kr. pr år

Dato: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
(Leverandørens stempel og underskrift)